

b) En el cas de mesclures amb altres substàncies actives, encara no incloses a l'annex I del Reial decret 2163/1994, el termini previst a l'apartat a) s'ampliarà en la mesura que es prevegi un termini d'aplicació més llarg en les disposicions per les quals s'estableixin les condicions d'inclusió d'aquestes altres substàncies actives.

Protecció de dades: com que el ciclanilida és una substància activa nova, s'hi aplica el règim corresponent de protecció de dades que preveu l'article 30 del Reial decret 2163/1994.

22. Condicions de la inclusió de la substància activa fosfat fèrric.

Característiques:

Nom comú: fosfat fèrric.

Núm. CAS: 10045-86-0.

Núm. CIPAC: 629.

Nom químic (IUPAC): fosfat fèrric.

Puresa mínima de la substància: 990 g/kg de producte tècnic.

Condicions de la inclusió:

Usos: només pot ser utilitzat com a molluscicida.

En l'avaluació global, segons els principis uniformes, s'ha d'atendre l'informe de revisió de la Comissió Europea aprovat pel Comitè Fitosanitari Permanent a la reunió de 29 de juny de 2001.

Terminis de la inclusió: d'1 de novembre de 2001 a 31 d'octubre de 2011.

Terminis per a l'aplicació dels principis uniformes:

a) El 31 de març de 2003, per a formulacions simples.

b) En el cas de mesclures amb altres substàncies actives, encara no incloses a l'annex I del Reial decret 2163/1994 el termini previst a l'apartat a) s'amplia en la mesura que es prevegi un termini d'aplicació més llarg en les disposicions per les quals s'estableixin les condicions d'inclusió d'aquestes altres substàncies actives.

Protecció de dades: com que el fosfat fèrric és una substància activa nova s'hi aplica el règim corresponent de protecció de dades que preveu l'article 30 del Reial decret 2163/1994.

23. Condicions de la inclusió de la substància activa pimetozina.

Característiques:

Nom comú: pimetozina.

Núm. CAS: 123312-89-0.

Núm. CIPAC: 593.

Nom químic (IUPAC): (E)-6-metil-4-[(piridin-3-òil-metilen) amino]-4,5-dihidro-2H [1, 2, 4] triazin-3-ona.

Puresa mínima de la substància: 950 g/kg de producte tècnic.

Condicions de la inclusió:

Usos: només pot ser utilitzat com a insecticida.

En l'avaluació global segons els principis uniformes, atenent l'informe de revisió de la Comissió Europea aprovat pel Comitè Fitosanitari Permanent a la reunió de 29 d'octubre de 2001, s'ha d'atendre especialment:

La protecció dels organismes aquàtics.

Terminis de la inclusió: d'1 de novembre de 2001 a 31 d'octubre de 2011.

Terminis per a l'aplicació dels principis uniformes:

a) El 31 de març de 2003, per a formulacions simples.

b) En cas de mesclures amb altres substàncies actives, encara no incloses a l'annex I del Reial decret 2163/1994, el termini previst a l'apartat a) s'amplia en la mesura que es prevegi un termini d'aplicació més llarg en les disposicions per les quals s'estableixin les condicions d'inclusió d'aquestes altres substàncies actives.

Protecció de dades: com que el pimetozina és una substància activa nova, s'hi aplica el règim corresponent de protecció de dades que preveu l'article 30 del Reial decret 2163/1994.

24. Condicions de la inclusió de la substància activa piraflufen-etil.

Característiques:

Nom comú: piraflufen-etil

Núm. CAS: 129630-19-9

Núm. CIPAC: 605

Nom químic (IUPAC): 2-cloro-5(4-cloro-5-difluorometoxi-1-metilpirazol-3-il)-4-fluorofluoixiacetat d'etil.

Puresa mínima de la substància: 956 g/kg de producte tècnic.

Condicions de la inclusió:

Usos: només pot ser utilitzat com a herbicida.

En l'avaluació global segons els principis uniformes, atenent l'informe de revisió de la Comissió Europea aprovat pel Comitè Fitosanitari Permanent a la reunió de 29 d'octubre de 2001, s'ha d'atendre especialment:

La protecció de les algues i les plantes aquàtiques i incloure com a condició en les autoritzacions corresponents, si s'escau, mesures de reducció del risc.

Terminis de la inclusió: d'1 de novembre de 2001 a 31 d'octubre de 2011.

Terminis per a l'aplicació dels principis uniformes:

a) El 31 de març de 2003, per a formulacions simples.

b) En el cas de mesclures amb altres substàncies actives, encara no incloses a l'annex I del Reial decret 2163/1994 el termini previst a l'apartat a) s'ampliarà en la mesura que es prevegi un termini d'aplicació més llarg en les disposicions per les quals s'estableixin les condicions d'inclusió d'aquestes altres substàncies actives.

Protecció de dades: com que el piraflufen-etil és una substància activa nova s'aplica el règim corresponent de protecció de dades que preveu l'article 30 del Reial decret 2163/1994.

## CAP DE L'ESTAT

**11561** *CORRECCIÓ d'errada a l'Instrument de ratificació del Protocol número 2 al Conveni europeu per a la prevenció de la tortura i de les penes o els tractes inhumans i degradants, fet a Estrasburg el 4 de novembre de 1993. («BOE» 142, de 14-6-2002.)*

Havent observat una errada en l'Instrument de ratificació del Protocol número 2 al Conveni europeu per a la prevenció de la tortura i de les penes o els tractes

inhumans i degradants, fet a Estrasburg el 4 de novembre de 1993, publicat en el «Butlletí Oficial de l'Estat» número 35, del dia 9 de febrer de 2002, i en el suplement en català número 5, d'1 de març de 2002, es procedeix a fer-ne la rectificació oportuna referida a la versió en llengua catalana:

A la pàgina 805, primera columna, a l'article 2.1, on diu: «... que puguin expressar el seu consentiment o quedar obligats per:», ha de dir: «... que puguin expressar el seu consentiment a quedar obligats per:».

## MINISTERI DE TREBALL I AFERS SOCIALS

**11564** *ORDRE TAS/1431/2002, de 4 de juny, per la qual es dicten normes per a l'aplicació del que disposa l'article 7.2 del Reial decret llei 1/2002, de 22 de març, pel qual s'adopten mesures urgents per reparar els danys causats per les pluges, els temporals i altres fenòmens naturals relacionats amb aquesta climatologia adversa, esdevinguts des dels últims dies del mes de setembre de 2001 fins a finals del mes de febrer de 2002 a les comunitats autònomes d'Andalusia, Illes Balears, Canàries, Catalunya, Regió de Múrcia, Comunitat Valenciana i Ciutat de Melilla, referent a bonificacions i moratòries en el pagament de quotes de la Seguretat Social.* («BOE» 142, de 14-6-2002.)

El Reial decret llei 1/2002, de 22 de març, pel qual s'adopten mesures urgents per reparar els danys causats per les pluges, els temporals i altres fenòmens naturals relacionats amb aquesta climatologia adversa, esdevinguts des dels últims dies del mes de setembre de 2001 fins a finals del mes de febrer de 2002 a les comunitats autònomes d'Andalusia, Illes Balears, Canàries, Catalunya, Regió de Múrcia, Comunitat Valenciana i Ciutat de Melilla, preveu una sèrie de mesures tendents a paliar aquests danys, entre altres les de l'article 7.2, que estableix un règim de bonificacions i de moratòries sense interès en el pagament de les quotes de la Seguretat Social i la devolució de les ja ingressades que estiguin afectades per les bonificacions i moratòries esmentades.

A fi d'assegurar l'aplicació efectiva d'aquestes bonificacions i moratòries, així com per unificar criteris en la seva posada en pràctica, i partint de les facultats que atribueix la disposició final primera del Reial decret llei esmentat, es fa necessari dictar l'oportuna disposició.

En virtut d'això, dispenso:

**Article 1.** *Bonificació i moratòria en el pagament de quotes de la Seguretat Social en els règims especials agrari i dels treballadors per compte propi o autònoms, així com la devolució de les quotes afectades per la bonificació i per la moratòria que ja hagin estat ingressades.*

1. A efectes de la bonificació del 50 per 100 en les quotes dels mesos d'octubre i novembre de 2001 i de la moratòria d'un any sense interès en el pagament de les quotes mensuals dels treballadors per compte propi inclosos en el règim especial agrari de la Seguretat Social i dels titulars d'explotacions agràries inclosos en el règim especial de la Seguretat Social dels treballadors per compte propi o autònoms, incloses, si s'escau, les

corresponents a accidents de treball i malalties professionals i les d'incapacitat temporal i relatives als mesos d'octubre de 2001 a març de 2002, tots dos inclosos, així com de la bonificació del 50 per 100 en les quotes empresarials per jornades reals del règim especial agrari, corresponents als mesos d'octubre i novembre de 2001, i de la moratòria d'un any sense interès en el pagament de les esmentades quotes empresarials per jornades reals, extensiva tant a les quotes d'accidents de treball i malalties professionals, inclosa, si s'escau, la modalitat per hectàrees, com a les aportacions empresarials pels conceptes de recaptació conjunta, corresponents als mesos d'octubre de 2001 a març de 2002, ambdós inclosos, que estableix l'article 7.2 del Reial decret llei 1/2002, de 22 de març, són aplicables les normes següents:

a) Les sol·licituds de les bonificacions i moratòries en el pagament de quotes s'han de presentar a la Direcció Provincial de la Tresoreria General de la Seguretat Social o a les seves administracions o, si s'escau, a la delegació o a la subdelegació del Govern a les províncies de les comunitats autònomes d'Andalusia, Illes Balears, Canàries, Catalunya, Regió de Múrcia, Comunitat Valenciana i Ciutat de Melilla, a què es refereix l'article 1.1 del Reial decret llei 1/2002, de 22 de març, o en qualsevol altre dels llocs que preveu l'article 38.4 de la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de règim jurídic de les administracions públiques i del procediment administratiu comú.

No obstant el que indica l'apartat anterior, els empresaris agraris que tinguin autoritzada la gestió centralitzada de determinats tràmits relacionats amb la cotització i la recaptació han de formalitzar les sol·licituds de bonificació i de moratòria en el pagament de quotes, en tot cas, davant la Direcció Provincial de la Tresoreria General de la Seguretat Social o Administracions de la mateixa província en què estigui autoritzada la gestió centralitzada.

A les sol·licituds de bonificació i de moratòria en el pagament de quotes s'hi ha d'adjuntar la documentació acreditativa de la ubicació de les empreses o les explotacions agràries afectades, així com la certificació o l'informe dels danys causats per les pluges, els temporals i altres fenòmens naturals relacionats amb aquesta climatologia adversa esdevinguts des dels últims dies del mes de setembre de 2001 fins a finals del mes de febrer de 2002, expedits pel respectiu ajuntament, subdelegat del Govern o, si s'escau, pel delegat del Govern, sens perjudici del que disposa a aquest efecte l'article 2 d'aquesta Ordre.

b) El termini de presentació de les sol·licituds de bonificació i de moratòria de quotes és de tres mesos a comptar de la publicació d'aquesta Ordre en el «Butlletí Oficial de l'Estat».

c) La concessió o denegació de la bonificació i de la moratòria l'acorda el respectiu director provincial de la Tresoreria General de la Seguretat Social o, si s'escau, el director de l'Administració de la Seguretat Social corresponent, d'acord amb la distribució de competències establerta per a aquests en matèria d'ajornaments.

El termini d'un any de les moratòries concedides es computa a partir de l'últim dia del mes d'abril de 2002 i durant aquest termini el deute no reporta interessos.

d) Els sol·licitants als quals s'hagi concedit la moratòria estan obligats, no obstant aquesta, a presentar els documents de cotització en la mateixa forma i terminis establerts amb caràcter general, encara que no ingressin les quotes.

e) Conclòs el termini de la moratòria, l'import de les quotes corresponents a cada una de les sis mensualitats objecte d'aquesta s'ha d'ingressar conjuntament amb les respectives quotes ordinàries de cada un dels sis primers mesos següents al de l'acabament de la moratòria, en els termes i les condicions establerts amb caràcter general.